

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS - L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM

The Wilson chamber type bullet seater is a favorite among benchrest shooters. A chamber type bullet seater positively controls both bullet and cartridge case alignment. The case and bullet are completely captured by the die prior to the bullet being pushed straight into the case by a closefitting seating stem. This style of bullet seater works more accurately than a conventional 7/8"-14 bullet seating die. This Seater Cap and Stem are the same as what's supplied with the Chamber Type Bullet Seater Dies from Wilson. Great to have on hand in case your factory cap and stem should become lost or damaged.



Attributes

- Name: L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749058018
- Mfr. No.: BSA-S60
- Caliber: 243/6 mm (.243)
- Cartridge: 243 Caliber,6mm
- Delivery weight: 0.068kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Sicherheitsanleitung](#)
- [English: WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el CAP Y VÁSTAGO DE ASIENTO DE ACERO INOXIDABLE WILSON L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable WILSON L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM](#)
- [Italiano: GUIDA ALL'USO SICURO DEL WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM](#)
- [Polski: WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Bezpečnostní pokyny](#)

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E.

WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY

6MM Sicherheitsanleitung

Einführung

Danke, dass du die Wilson Stainless Seater Cap and Stems gewählt hast. Dieses Produkt ist für die Verwendung mit dem Wilson Chamber Type Bullet Seater konzipiert. Es ist wichtig, die Sicherheitsrichtlinien zu befolgen, um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten und die Leistung deiner Ausrüstung zu maximieren. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsinformationen, Installationsanweisungen und richtige Nutzungshinweise.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Lies die Anweisungen immer gründlich, bevor du das Produkt verwendest.
- Stelle sicher, dass das Produkt für dein spezifisches Kaliber (243/6 mm) geeignet ist.
- Bewahre das Produkt an einem kühlen, trockenen Ort und außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.
- Überprüfe das Produkt vor der Verwendung auf Schäden oder Abnutzung. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle den zuständigen Behörden.
- Halte dich über Rückrufinformationen über die EU Safety GatePlattform auf dem Laufenden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Verwende das Produkt nur mit kompatiblen Wilson Chamber Type Bullet Seater Dies.
- Stelle sicher, dass das Geschoss und die Patronenhülse vor dem Setzen richtig ausgerichtet sind.
- Vermeide übermäßige Kraft beim Setzen der Geschosse, um Schäden an der Matrize oder dem Geschoss zu verhindern.
- Trage geeignete Schutzausrüstung, wie z. B. Schutzbrillen, beim Nachladen.
- Halte deine Hände während des Betriebs von der Matrize fern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Versuche nicht, das Produkt in irgendeiner Weise zu modifizieren oder zu verändern.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Komponenten, einschließlich der Wilson Stainless Seater Cap und Stems.
- Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und gut beleuchtet ist.

2. Installation:

- Entferne die vorhandene Kappe und den Stempel von deinem Wilson Chamber Type Bullet Seater.
- Richte die neue Stainless Seater Cap und den Stem mit der Matrize aus.
- Befestige die Kappe und den Stempel sicher, um sicherzustellen, dass sie richtig sitzen.

3. Verwendung:

- Setze die Patronenhülse in die Matrize ein.
- Lege das Geschoss auf die Patronenhülse.
- Verwende einen passgenauen Sitzstempel und drücke das Geschoss vorsichtig in die Hülse.
- Stelle sicher, dass das Geschoss gerade und in der gewünschten Tiefe sitzt.
- Wiederhole den Vorgang für weitere Patronen.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige die Matrize und die Komponenten nach der Verwendung, um Rückstände zu entfernen.
- Bewahre das Produkt in der Originalverpackung oder an einem sicheren, dafür vorgesehenen Ort auf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte Komponenten gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Recycle Verpackungsmaterialien, wo immer möglich.
- Wirf das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll weg, wenn es beschädigt oder nicht funktionsfähig ist.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken zu den Wilson Stainless Seater Cap und Stems besuche bitte die Website des Herstellers oder die KundenserviceRessourcen für Unterstützung.

Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du ein sicheres und effektives Nachladeerlebnis mit deinen Wilson Stainless Seater Cap und Stems gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit für Sicherheit und Compliance.

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E.

WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY

6MM Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Wilson Stainless Seater Cap and Stems. This product is designed for use with the Wilson Chamber Type Bullet Seater. It is essential to follow safety guidelines to ensure safe operation and to maximize the performance of your equipment. This guide provides important safety information, installation instructions, and proper usage practices.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the product.
- Ensure the product is suitable for your specific caliber (243/6 mm).
- Store the product in a cool, dry place away from children and pets.
- Inspect the product for any damage or wear before use. Do not use if damaged.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.
- Keep up to date with recall information through the EU Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Use only with compatible Wilson Chamber Type Bullet Seater Dies.
- Ensure that the bullet and cartridge case are correctly aligned before seating.
- Avoid excessive force when seating bullets to prevent damage to the die or bullet.
- Wear appropriate safety gear, such as safety glasses, when reloading.
- Keep hands clear of the die during operation to avoid injury.
- Do not attempt to modify or alter the product in any way.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and components, including the Wilson Stainless Seater Cap and Stems.
- Ensure your workspace is clean and welllit.

2. Installation:

- Remove the existing cap and stem from your Wilson Chamber Type Bullet Seater.
- Align the new Stainless Seater Cap and Stem with the die.
- Securely attach the cap and stem, ensuring they are properly seated.

3. Usage:

- Insert the cartridge case into the die.
- Place the bullet on top of the cartridge case.
- Using a closefitting seating stem, gently push the bullet into the case.
- Ensure that the bullet is seated straight and at the desired depth.
- Repeat the process for additional cartridges.

4. PostUsage:

- Clean the die and components after use to remove any residue.
- Store the product in its original packaging or a designated safe location.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged components in accordance with local regulations.
- Recycle packaging materials where possible.
- Do not discard the product in regular household waste if it is damaged or nonfunctional.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Wilson Stainless Seater Cap and Stems, please refer to the manufacturer's website or customer service resources for assistance.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with your Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Thank you for your attention to safety and compliance.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el CAP Y VÁSTAGO DE ASIENTO DE ACERO INOXIDABLE WILSON L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM

Introducción

Gracias por elegir el Cap y Vástago de Asiento de Acero Inoxidable Wilson. Este producto está diseñado para su uso con el Asiento de Balas Tipo Cámara de Wilson. Es esencial seguir las pautas de seguridad para garantizar un funcionamiento seguro y maximizar el rendimiento de tu equipo. Esta guía proporciona información importante sobre seguridad, instrucciones de instalación y prácticas adecuadas de uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre lee y comprende las instrucciones antes de usar el producto.
- Asegúrate de que el producto sea adecuado para tu calibre específico (243/6 mm).
- Almacena el producto en un lugar fresco y seco, alejado de niños y mascotas.
- Inspecciona el producto en busca de daños o desgaste antes de usarlo. No lo uses si está dañado.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidente a las autoridades correspondientes.
- Mantente actualizado con la información sobre retiradas de productos a través de la plataforma EU Safety Gate.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Utiliza solo con dies de asiento de balas tipo cámara Wilson compatibles.
- Asegúrate de que la bala y el casquillo estén correctamente alineados antes de asentar.
- Evita aplicar fuerza excesiva al asentar las balas para prevenir daños al die o a la bala.
- Usa equipo de seguridad adecuado, como gafas de seguridad, al recargar.
- Mantén las manos alejadas del die durante la operación para evitar lesiones.
- No intentes modificar o alterar el producto de ninguna manera.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas y componentes necesarios, incluido el Cap y Vástago de Asiento de Acero Inoxidable Wilson.
- Asegúrate de que tu espacio de trabajo esté limpio y bien iluminado.

2. Instalación:

- Retira el cap y vástago existentes de tu Asiento de Balas Tipo Cámara Wilson.
- Alinea el nuevo Cap y Vástago de Asiento de Acero Inoxidable con el die.
- Asegura el cap y el vástago, asegurándote de que estén correctamente asentados.

3. Uso:

- Inserta el casquillo en el die.
- Coloca la bala sobre el casquillo.
- Usando un vástago de asiento ajustado, empuja suavemente la bala dentro del casquillo.
- Asegúrate de que la bala esté asentada recta y a la profundidad deseada.
- Repite el proceso para cartuchos adicionales.

4. PostUso:

- Limpia el die y los componentes después de usarlos para eliminar cualquier residuo.
- Almacena el producto en su embalaje original o en un lugar seguro designado.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier componente dañado de acuerdo con las regulaciones locales.
- Recicla los materiales de embalaje siempre que sea posible.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular si está dañado o no funcional.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el Cap y Vástago de Asiento de Acero Inoxidable Wilson, consulta el sitio web del fabricante o los recursos de servicio al cliente para obtener asistencia.

Al seguir estas pautas, puedes garantizar una experiencia de recarga segura y efectiva con tu Cap y Vástago de Asiento de Acero Inoxidable Wilson. Gracias por tu atención a la seguridad y el cumplimiento.

Guide de Sécurité pour le Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable WILSON L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM

Introduction

Merci d'avoir choisi le Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable Wilson. Ce produit est conçu pour être utilisé avec le Wilson Chamber Type Bullet Seater. Il est essentiel de suivre les consignes de sécurité pour garantir un fonctionnement sûr et maximiser la performance de votre équipement. Ce guide fournit des informations importantes sur la sécurité, des instructions d'installation et des pratiques d'utilisation appropriées.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Lisez toujours et comprenez les instructions avant d'utiliser le produit.
- Assurez-vous que le produit est adapté à votre calibre spécifique (243/6 mm).
- Conservez le produit dans un endroit frais et sec, à l'abri des enfants et des animaux.
- Inspectez le produit pour toute défaillance ou usure avant utilisation. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- Signalez toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.
- Restez informé des informations sur les rappels via la plateforme EU Safety Gate.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez uniquement avec des dies de siège de balle de type chambre Wilson compatibles.
- Assurez-vous que la balle et l'étui sont correctement alignés avant le siège.
- Évitez d'appliquer une force excessive lors du siège des balles pour éviter d'endommager le die ou la balle.
- Portez un équipement de sécurité approprié, tel que des lunettes de sécurité, lors du rechargement.
- Gardez les mains éloignées du die pendant l'opération pour éviter les blessures.
- Ne tentez pas de modifier ou d'altérer le produit de quelque manière que ce soit.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemblez tous les outils et composants nécessaires, y compris le Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable Wilson.
- Assurez-vous que votre espace de travail est propre et bien éclairé.

2. Installation :

- Retirez le cap et le stem existants de votre Wilson Chamber Type Bullet Seater.
- Alignez le nouveau Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable avec le die.
- Fixez solidement le cap et le stem, en vous assurant qu'ils sont correctement en place.

3. Utilisation :

- Insérez l'étui dans le die.
- Placez la balle sur l'étui.
- À l'aide d'un stem de siège bien ajusté, poussez doucement la balle dans l'étui.
- Assurez-vous que la balle est bien droite et à la profondeur souhaitée.
- Répétez le processus pour les cartouches supplémentaires.

4. Après Utilisation :

- Nettoyez le die et les composants après utilisation pour éliminer tout résidu.
- Conservez le produit dans son emballage d'origine ou dans un endroit sûr désigné.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez des composants endommagés conformément aux réglementations locales.
- Recyclez les matériaux d'emballage lorsque cela est possible.
- Ne jetez pas le produit dans les déchets ménagers ordinaires s'il est endommagé ou non fonctionnel.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable Wilson, veuillez consulter le site Web du fabricant ou les ressources du service client pour obtenir de l'aide.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec votre Cap et Stem de Siège en Acier Inoxydable Wilson. Merci de votre attention à la sécurité et à la conformité.

GUIDA ALL'USO SICURO DEL WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM

Introduzione

Grazie per aver scelto il Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Questo prodotto è progettato per l'uso con il Wilson Chamber Type Bullet Seater. È essenziale seguire le linee guida di sicurezza per garantire un funzionamento sicuro e massimizzare le prestazioni della tua attrezzatura. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza, istruzioni di installazione e pratiche di utilizzo corrette.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggi e comprendi sempre le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Assicurati che il prodotto sia adatto per il tuo calibro specifico (243/6 mm).
- Conserva il prodotto in un luogo fresco e asciutto, lontano da bambini e animali domestici.
- Ispeziona il prodotto per eventuali danni o usura prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Riporta eventuali condizioni o incidenti non sicuri alle autorità competenti.
- Rimani aggiornato sulle informazioni sui richiami attraverso la piattaforma EU Safety Gate.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo con die di tipo camera Wilson compatibili.
- Assicurati che il proiettile e il bossolo siano correttamente allineati prima di procedere alla seduta.
- Evita di applicare forze eccessive durante la seduta dei proiettili per prevenire danni al die o al proiettile.
- Indossa l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, come occhiali protettivi, durante il ricaricamento.
- Tieni le mani lontane dal die durante l'operazione per evitare infortuni.
- Non tentare di modificare o alterare il prodotto in alcun modo.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti e i componenti necessari, incluso il Wilson Stainless Seater Cap and Stems.
- Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e ben illuminato.

2. Installazione:

- Rimuovi il cap e lo stem esistenti dal tuo Wilson Chamber Type Bullet Seater.
- Allinea il nuovo Stainless Seater Cap and Stem con il die.
- Fissa saldamente il cap e lo stem, assicurandoti che siano correttamente posizionati.

3. Uso:

- Inserisci il bossolo nel die.
- Posiziona il proiettile sopra il bossolo.
- Utilizzando uno stem di seduta a misura, spingi delicatamente il proiettile nel bossolo.
- Assicurati che il proiettile sia seduto dritto e alla profondità desiderata.
- Ripeti il processo per ulteriori bossoli.

4. PostUso:

- Pulisci il die e i componenti dopo l'uso per rimuovere eventuali residui.
- Conserva il prodotto nella sua confezione originale o in un luogo sicuro designato.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali componenti danneggiati in conformità con le normative locali.
- Ricicla i materiali di imballaggio dove possibile.
- Non gettare il prodotto nei rifiuti domestici normali se è danneggiato o non funzionante.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Wilson Stainless Seater Cap and Stems, ti invitiamo a consultare il sito web del produttore o le risorse di assistenza al cliente per ricevere supporto.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con il tuo Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza e alla conformità.

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E. WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY 6MM Instrukcja Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Produkt ten jest przeznaczony do użycia z die do pocisków typu komorowego Wilsona. Ważne jest, aby przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie i maksymalną wydajność sprzętu. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa, instrukcje instalacji oraz prawidłowe praktyki użytkowania.

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- Zawsze przeczytaj i zrozum instrukcje przed użyciem produktu.
- Upewnij się, że produkt jest odpowiedni dla twojego kalibru (243/6 mm).
- Przechowuj produkt w chłodnym, suchym miejscu z dala od dzieci i zwierząt domowych.
- Sprawdź produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia przed użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Zgłoś wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z informacjami o wycofaniu produktów za pośrednictwem platformy EU Safety Gate.

Szczególne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj tylko z kompatybilnymi die do pocisków typu komorowego Wilsona.
- Upewnij się, że pocisk i łuska są prawidłowo wyrównane przed osadzeniem.
- Unikaj nadmiernej siły podczas osadzania pocisków, aby zapobiec uszkodzeniu die lub pocisku.
- Noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne, podczas ładowania.
- Trzymaj ręce z dala od die podczas pracy, aby uniknąć urazów.
- Nie próbuj modyfikować ani zmieniać produktu w żaden sposób.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i komponenty, w tym Wilson Stainless Seater Cap and Stems.
- Upewnij się, że twoje miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone.

2. Instalacja:

- Usuń istniejącą nasadkę i trzpień z die do pocisków typu komorowego Wilsona.
- Wyrównaj nową nasadkę i trzpień ze die.
- Mocno przymocuj nasadkę i trzpień, upewniając się, że są prawidłowo osadzone.

3. Użytkowanie:

- Włóż łuskę do die.
- Umieść pocisk na górze łuski.
- Używając ściśle dopasowanego trzpienia, delikatnie wciśnij pocisk do łuski.
- Upewnij się, że pocisk jest osadzony prosto i na żądanej głębokości.
- Powtórz proces dla dodatkowych łusek.

4. Po Użytkowaniu:

- Oczyszczyć die i komponenty po użyciu, aby usunąć wszelkie pozostałości.
- Przechowuj produkt w oryginalnym opakowaniu lub w wyznaczonej bezpiecznej lokalizacji.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Recykluj materiały opakowaniowe tam, gdzie to możliwe.
- Nie wyrzucaj produktu w zwykłych odpadach domowych, jeśli jest uszkodzony lub niesfunkcjonalny.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących Wilson Stainless Seater Cap and Stems, skonsultuj się z witryną producenta lub zasobami obsługi klienta w celu uzyskania pomocy.

Przestrzegając tych wskazówek, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie ładowania z Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Dziękujemy za uwagę na bezpieczeństwo i zgodność.

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E.

WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY

6MM Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit Wilson Stainless Seater Cap and Stems tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi Wilson Chamber Type Bullet Seaterin kanssa. On tärkeää noudattaa turvallisuusohjeita varmistaaksesi turvallisen käytön ja maksimoidaksesi laitteesi suorituskyvyn. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuustietoja, asennusohjeita ja oikeita käyttökäytäntöjä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Lue ja ymmärrä ohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Varmista, että tuote sopii tarkalleen kaliberillesi (243/6 mm).
- Säilytä tuote viileässä, kuivassa paikassa lasten ja lemmikkieläinten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote vaurioiden tai kulumisen varalta ennen käyttöä. Älä käytä, jos tuote on vaurioitunut.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pidä itsesi ajan tasalla takaisinvetotiedoista EU:n Safety Gate alustalla.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä vain yhteensopivien Wilson Chamber Type Bullet Seater Dies tuotteiden kanssa.
- Varmista, että kuula ja patruunakuori ovat oikein kohdistettu ennen asettamista.
- Vältä liiallista voimaa kuulaa asettamisessa, jotta et vahingoita die:tä tai kuulaa.
- Käytä asianmukaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja, latauksen aikana.
- Pidä kädet kaukana die:stä käytön aikana vammojen välttämiseksi.
- Älä yritä muokata tai muuttaa tuotetta millään tavalla.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja komponentit, mukaan lukien Wilson Stainless Seater Cap and Stems.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja hyvin valaistu.

2. Asennus:

- Poista olemassa oleva kansi ja varsi Wilson Chamber Type Bullet Seaterista.
- Kohdista uusi Stainless Seater Cap and Stem die:lle.
- Kiinnitä kansi ja varsi tiukasti, varmistaen, että ne ovat oikein paikallaan.

3. Käyttö:

- Aseta patruunakuori die:hen.
- Aseta kuula patruunakuoren päälle.
- Käytä tiukasti istuvaa asettajavartta, työnnä kuula varovasti kuoreen.
- Varmista, että kuula on asetettu suoraan ja halutulle syvyydelle.
- Toista prosessi lisäpatruunoille.

4. Käytön jälkeen:

- Puhdista die ja komponentit käytön jälkeen, jotta kaikki jäämät poistuvat.
- Säilytä tuote alkuperäisessä pakkauksessaan tai nimetyssä turvallisessa paikassa.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet komponentit paikallisten säädösten mukaisesti.
- Kierrätä pakkausmateriaalit, jos mahdollista.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se on vaurioitunut tai eitoimiva.

Lisätiedot

Jos sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita Wilson Stainless Seater Cap and Stems tuotteesta, ota yhteyttä valmistajan verkkosivustoon tai asiakaspalveluresursseihin saadaksesi apua.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan latauskokemuksen Wilson Stainless Seater Cap and Stems tuotteesi kanssa. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen ja sääntöjen noudattamiseen.

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E.

WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY

6MM Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du valt Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Denna produkt är designad för användning med Wilson Chamber Type Bullet Seater. Det är viktigt att följa säkerhetsriktlinjer för att säkerställa säker drift och maximera prestandan av din utrustning. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation, installationsinstruktioner och riktlinjer för korrekt användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid och förstå instruktionerna innan du använder produkten.
- Se till att produkten är lämplig för din specifika kaliber (243/6 mm).
- Förvara produkten på en sval, torr plats bortom räckhåll för barn och husdjur.
- Inspektera produkten för eventuella skador eller slitage innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till berörda myndigheter.
- Håll dig uppdaterad om återkallelseinformation via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast med kompatibla Wilson Chamber Type Bullet Seater Dies.
- Se till att projektilen och patronhylsan är korrekt inriktade innan du sätter i dem.
- Undvik överdriven kraft när du sätter i projektiler för att förhindra skador på verktyget eller projektilen.
- Bär lämplig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon, vid omladdning.
- Håll händerna borta från verktyget under drift för att undvika skador.
- Försök inte att modifiera eller ändra produkten på något sätt.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och komponenter, inklusive Wilson Stainless Seater Cap and Stems.
- Se till att din arbetsyta är ren och väl upplyst.

2. Installation:

- Ta bort den befintliga kappen och stammen från din Wilson Chamber Type Bullet Seater.
- Justera den nya Stainless Seater Cap and Stem med verktyget.
- Fäst kappen och stammen ordentligt, och se till att de sitter korrekt.

3. Användning:

- Sätt in patronhylsan i verktyget.
- Placera projektilen ovanpå patronhylsan.
- Använd en tätt passande sättstam och tryck försiktigt projektilen in i hylsan.
- Kontrollera att projektilen är korrekt inriktad och på önskad djup.
- Upprepa processen för ytterligare patroner.

4. Efter användning:

- Rengör verktyget och komponenterna efter användning för att ta bort eventuella rester.
- Förvara produkten i sin ursprungliga förpackning eller en avsedd säker plats.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade komponenter i enlighet med lokala regler.
- Återvinn förpackningsmaterial där det är möjligt.
- Släng inte produkten i vanlig hushållsavfall om den är skadad eller ickefunktionell.

Kontaktinformation för vidare support

För eventuella frågor eller bekymmer angående Wilson Stainless Seater Cap and Stems, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kundserviceresurser för hjälp.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv omladdningsupplevelse med din Wilson Stainless Seater Cap and Stems. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet och efterlevnad.

WILSON STAINLESS SEATER CAP AND STEMS L.E.

WILSON SS BULLET SEATING DRIFT ASSEMBLY

6MM Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Wilson Stainless Seater Cap a Stems. Tento produkt je navržen pro použití s Wilson Chamber Type Bullet Seater. Je zásadní dodržovat bezpečnostní pokyny, aby se zajistilo bezpečné používání a maximalizoval výkon vašeho vybavení. Tento průvodce poskytuje důležité informace o bezpečnosti, pokyny k instalaci a správné praktiky používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy si přečtěte a pochopte pokyny před použitím produktu.
- Ujistěte se, že je produkt vhodný pro váš konkrétní kalibr (243/6 mm).
- Skladujte produkt na chladném a suchém místě, mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Před použitím zkontrolujte produkt na poškození nebo opotřebení. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným orgánům.
- Sledujte informace o stažení produktu prostřednictvím platformy EU Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Používejte pouze s kompatibilními Wilson Chamber Type Bullet Seater Dies.
- Ujistěte se, že je náboj a nábojnice správně zarovnána před sezením.
- Vyhněte se nadměrnému tlaku při usazování nábojů, abyste předešli poškození dies nebo náboje.
- Při nabíjení noste vhodné ochranné pomůcky, jako jsou ochranné brýle.
- Držte ruce mimo die během provozu, abyste se vyhnuli zranění.
- Nepokoušejte se produkt jakkoli upravit nebo změnit.

Pokyny k instalaci a používání

1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje a komponenty, včetně Wilson Stainless Seater Cap a Stems.
- Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté a dobře osvětlené.

2. Instalace:

- Odstraňte stávající cap a stem z vašeho Wilson Chamber Type Bullet Seater.
- Zarovnejte nový Stainless Seater Cap a Stem s die.
- Pevně připevněte cap a stem, ujistěte se, že jsou správně usazeny.

3. Použití:

- Vložte nábojnici do die.
- Položte náboj na vrchol nábojnice.
- Pomocí těsně padnoucího seating stem jemně zatlačte náboj do nábojnice.
- Ujistěte se, že je náboj usazen rovně a na požadované hloubce.
- Opakujte proces pro další náboje.

4. Po použití:

- Po použití vyčistěte die a komponenty, abyste odstranili zbytky.
- Skladujte produkt v jeho původním obalu nebo na určeném bezpečném místě.

Pokyny k likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené komponenty v souladu s místními předpisy.
- Recyklujte obalové materiály, pokud je to možné.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu, pokud je poškozený nebo nefunkční.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně Wilson Stainless Seater Cap a Stems, prosím, odkazujte na webové stránky výrobce nebo zdroje zákaznického servisu pro pomoc.

Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní nabíjení s vaším Wilson Stainless Seater Cap a Stems. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti a souladu.